

Prvi slovenski dnevnik v
Zjednjeneh državah.
Izhaja vsak dan izvzemši
nedelj in praznikov.

Glas Naroda

List Slovenskih delavcev v Ameriki.

The first Slovenic Daily in
the United States.
Issued every day except
Sundays and Holidays.

TELEFON PISARNE: 1279 RECTOR.

Entered as Second-Class Matter, September 21, 1903, at the Post Office at New York, N. Y., under the Act of Congress of March 3, 1879.

TELEFON PISARNE: 1279 RECTOR.

NO. 247. — ŠTEV. 247.

NEW YORK, SATURDAY, OCTOBER 20, 1906. — V SOBOTO, 20. VINOTOKA, 1906.

VO LUME XIV. — LETNIK XIV.

Razni požari.

Smrt v plamenu.

PRI POŽARU NEKEGA PRENOČIŠČA V BIRMINGHAMU JE ZGORELO 14 OSOB.

Dosedaj so našli v razvalinah deset napol sežganih trupelj.

V ALTOONI IN DRUGOD.

Birmingham, Ala., 20. okt. Prenehče na vogalu 12. ulice in 3. Avenue je v minojevi noči zgorelo in v razvalinah je našlo od 12 do 14 osob svojo smrt. Iz razvalin so dosedaj izkopalni deset napol sežganih trupelj. Pogrešajo se še štiri osobe, katerih trupla so najbrž že v razvalinah. Lastnica gospode hiše je bila gospa Moody.

Altoona, Pa., 20. okt. Včeraj je divjal tukaj velikanski požar, ki je napravil \$500,000 skode. Zgorelo je jedno petnadstropno poslopje, novo gledališče in več drugih.

Toronto, Ont., Canada, 20. okt. Požar je divjal razdejalo na razstavi transportno poslopje, glavno tribuno in živinske hleve. Škoda znaša 150 tisoč dolarjev.

San Francisco, Cal., 20. okt. Tovorni kolodvor Southern Pacific železnice na Berry ulici, med 5. in 6. ulico, je zgorel. Škoda znaša \$200,000.

BODOČE IGRALKE.

Nek pseudoigralc jih je angažoval in vsaka mu je morala plačati po \$8.

Najmanj sto mladih deklet postale so žrtve premetnega lopova, kateri je prišel na povsem nov način do denarja. On je dobro vedel, da želi vsako mlado dekle postati igralka in to mu je dalo pogum.

Radi tega je dal v časopise zelo zapestjiv inserat, s katerim je nudil mladim damam "sijajno priliko" posvetiti se odu. Poslikale so se morale javiti v nekaj sobi na zapadnej 31. ulici. Inserat je bil tako zapestjiv, da se je takoj prvi dan javilo nad petdeset deklet.

Orkan na Antilih.

Nikakih vesti.

MESTO HAVANA IN VES OTOK CUBA JE RADII ORKANA ISOLIRAN.

Brzjavne zvezze z največjim Antilskim otokom še vedno niso popravljene.

KAJ JE Z NAŠIMI VOJNIMI LA-DIJAMI?

Jacksonville, Fla., 19. okt. Danes dopoludne še ni bilo ni jednega poročila iz Havane ali kakega druga mesta iz Cube. Tropični orkan, kjer je divjal včeraj na Cubi in ob iztečnem obrežju Floride, je razdejal vse brzjavne zvezze s Cube in od včeraj naprej ni od tam niti najmanjega poročila. Z nepopisno nestrnostjo se radi tega pričakanje prvih poročil o divjanju viharja in batí se je najhujšega. Brzjavno zvezo z Miami, Fla., kjer je vihar napravil ogromno škodo, bodo šeče zvečer popravili.

Port Pierce, Fla., 19. okt. Sprevdanil nekega ravnokar iz Miami dosegla vlačna poroča, da je orkan tamkaj grozno divjal. Najmanj sto hiš se je v Miami podrla in med prebivalstvom je nastala nepopisna panika. Med podrtimi poslopji so tudi lepe cerkve episkopalec in metodist. Jetnike so moralni iz mestnih zaporedov odvesti na prost, ker se je bilo batí, da bi vihar dobrozidane stavbe ne podrl. Želesniško skladališče in razna druga poslopja je vihar odnesel. Razvaline podrtih hiš so brezvdomno ubile večje število ljudi.

Montpellier, Idaho, 20. okt. V četrtek popoludne ob 6:20 bilo je entuti takaj indaleč od tukaj proti severu in tudi v državo Montano. Potres k sreči ni napravil nikake škode.

Bielford, Me., 20. okt. V raznihil krajih countyja York, ob obrežju zaledja od tukaj, bilo je včeraj po noči entuti potresne sunke. Poročila o potresu so prišla tudi iz Wellsa in North Berwicka, kjer so čutili tri potresne sunke.

FRANCOSKI MINISTERSKI PREDSEDNIK SARRIEN ODSTOPIL.

Njegovim naslednikom bude imenovan Clemenceau.

Pariz, 19. okt. Ministrski predsednik Sarrien je sklenil odstopiti in njegovem odstopu se danes uradoma poroča. Predsednik Fallieres bude naprosil sedanjega ministra notranjih zadev, Clemenceau, naj prevzame ministrsko predsedništvo. V zadnjem mesecu je bilo vedno natancanje vedeti, da ima Clemenceau pri vladni največji upliv in da bodo končno on postal vodja francoskega kabineta. Sarrien odstopi baje radi slabega zdravja, dasiravno se tudi zatrjuje, da je prišlo v kabinetu do nesporazuma.

Clemenceau se je vrnil iz svojega potovanja po deželi, na kar se je posvetoval s Sarrienu in delavskim ministrom Barthoum. Clemenceau bude kabinet deloma spremeni, ker ne bo imel opravila z ekstremnimi socialisti. Finančni minister Poinearé, kjer je vstopil v kabinet pod pogojem, da postane Sarrien ministrski predsednik, bude najbrž tudi odstopil. To velja tudi o ministru inostranih del Bourgeoisa.

Havana, Cuba, 20. okt. Vihar je napravil največjo škodo v luki in ob obrežju. Več manjih ladij se je potopilo in par hiš je razdejalo. Kacinih 20 ladij je usmrtili, vsi domačini. Mnogo ljudi, večinoma mornarjev, je ranjenih. Vsled dejstva se bile ulice nekaj časa prepavljene in promet je bil nemogoč. Skupna škoda znaša kar \$2,000,000. Vihar je razdejal vse stote ameriških vojakov na Camp Columbia.

**

Prva poročila.

Havana, Cuba, 20. okt. Vihar je napravil največjo škodo v luki in ob obrežju. Več manjih ladij se je potopilo in par hiš je razdejalo. Kacinih 20 ladij je usmrtili, vsi domačini. Mnogo ljudi, večinoma mornarjev, je ranjenih. Vsled dejstva se bile ulice nekaj časa prepavljene in promet je bil nemogoč. Skupna škoda znaša kar \$2,000,000. Vihar je razdejal vse stote ameriških vojakov na Camp Columbia.

**

VAŽNA KABINETNA SEJA.

O položaju na Cubi, prekopovem ozemlju in na Filipinih.

**

Washington, 20. okt. Včerajšnje kabinetne seje so prisotovale vsi članji kabinka izmisljenega finančnega tajnika Shawa. Seja je bila najvažnejša od kar se je vrnil predsednik iz Oyster Baya v Washington. Posvetovali so se o položaju na Cubi, o razmerah na ozemlju panamske prekopa, za katero je treba imenovati novega guvernerja, in o zadevah, tičihih se Filipinskega občaja.

Ko so se mlade dame po preteklu par dni javile, da bi pričele z nastopi, našle so v svoje začudenje "igralcevo" stanovanje — prazno. Kje je sedaj premeten "igralec", ni znano, in tudi ne vemo, žele li one mlade dame postati še igralke.

Zivi zgoreli.

V Ljuni, O., je nastal v hiši rodbine Clinton vseled razstrelne gazolinove sveslike požar. Hiša je zgorela in v njo zajedno tudi gospa Clintonova z dvoje otroci.

Denarje v staro domovino pošljamo:

za \$ 20.50 100 kron,
za \$ 40.90 200 kron,
za \$ 204.00 1000 kron,
za \$ 1020.00 5000 kron.

Poštarna je včetna pri teh vstopih. Doma se nakazane svete popolnomna izplačajo brez vinjarja odbitka.

Naše denarne pošljivate izplačuje c. kr. poštni hranilni urad v 11. do 12. dneh.

Denarje nam poslati je najpriljedno do \$25.00 v gotovini v pripomočku ali registriranem pismu, večje zneske po Domestic Postal Money Order ali pa New York Bank Draft.

FRANK SAKSER,
109 Greenwich Street, New York,
6104 St.Clair Ave. N.E. Cleveland, O.

Orkan ob obrežju Nicarague.

New Orleans, La., 18. okt. Semkaj se poroča, da je minalo soboto divjal ob obrežju republike Nicarague izreden orkan, pri katerem je bilo devet osob usmrtenih. Vsi ti ljudje so utonili v mestecu Pearl aagoon, kjer je bilo popolnoma razdejano. Vso škodo, kjer je napravil orkan, še niso certili. Vihar je divjal na 100 štirijuških milj velikem ozemlju. Viharju je sledilo nepopisno deževje; jih je pravzročilo povsodi velike povodnje.

Viher v Michiganskem jezeru.

Detroit, Mich., 20. okt. Iz South Havena, Mich., se brzjavlja, da je parnik City of Kalamazoo blizu temočnega mesta v velikej nevarnosti, ker ima polomljeno krmilo in ga nese valovje proti obrežju. Parnik South Haven je odplul parniku na pomoč.

Potres v zapadnej in novej Angliji.

V MONTPELLIERU, IDAHO, ČUTITI JE BILO V ČETRTEK JAK POTRES.

Segal je vse v državo Montano. — Tudi v Maine se imeli potres.

NIKAKE ŠKODE.

Montpellier, Idaho, 20. okt. V četrtek popoludne ob 6:20 bilo je entuti takaj indaleč od tukaj proti severu in tudi v državo Montano. Potres k sreči ni napravil nikake škode.

Bielford, Me., 20. okt. V raznihil krajih countyja York, ob obrežju zaledja od tukaj, bilo je včeraj po noči entuti potresne sunke. Poročila o potresu so prišla tudi iz Wellsa in North Berwicka, kjer so čutili tri potresne sunke.

FRANCOSKI MINISTERSKI PREDSEDNIK SARRIEN ODSTOPIL.

Njegovim naslednikom bude imenovan Clemenceau.

Pariz, 19. okt. Ministrski predsednik Sarrien je sklenil odstopiti in njegovem odstopu se danes uradoma poroča. Predsednik Fallieres bude naprosil sedanjega ministra notranjih zadev, Clemenceau, naj prevzame ministrsko predsedništvo. V zadnjem mesecu je bilo vedno natancanje vedeti, da ima Clemenceau pri vladni največji upliv in da bodo končno on postal vodja francoskega kabineta. Sarrien odstopi baje radi slabega zdravja, dasiravno se tudi zatrjuje, da je prišlo v kabinetu do nesporazuma.

Clemenceau se je vrnil iz svojega potovanja po deželi, na kar se je posvetoval s Sarrienu in delavskim ministrom Barthoum. Clemenceau bude kabinet deloma spremeni, ker ne bo imel opravila z ekstremnimi socialisti. Finančni minister Poinearé, kjer je vstopil v kabinet pod pogojem, da postane Sarrien ministrski predsednik, bude najbrž tudi odstopil. To velja tudi o ministru inostranih del Bourgeoisa.

**

Prva poročila.

Havana, Cuba, 20. okt. Vihar je napravil največjo škodo v luki in ob obrežju. Več manjih ladij se je potopilo in par hiš je razdejalo. Kacinih 20 ladij je usmrtili, vsi domačini. Mnogo ljudi, večinoma mornarjev, je ranjenih. Vsled dejstva se bile ulice nekaj časa prepavljene in promet je bil nemogoč. Skupna škoda znaša kar \$2,000,000. Vihar je razdejal vse stote ameriških vojakov na Camp Columbia.

**

VAŽNA KABINETNA SEJA.

O položaju na Cubi, prekopovem ozemlju in na Filipinih.

**

Washington, 20. okt. Včerajšnje kabinetne seje so prisotovale vsi članji kabinka izmisljenega finančnega tajnika Shawa. Seja je bila najvažnejša od kar se je vrnil predsednik iz Oyster Baya v Washington. Posvetovali so se o položaju na Cubi, o razmerah na ozemlju panamske prekopa, za katero je treba imenovati novega guvernerja, in o zadevah, tičihih se Filipinskega občaja.

Ko so se mlade dame po preteklu par dni javile, da bi pričele z nastopi, našle so v svoje začudenje "igralcevo" stanovanje — prazno. Kje je sedaj premeten "igralec", ni znano, in tudi ne vemo, žele li one mlade dame postati še igralke.

Zivi zgoreli.

V Ljuni, O., je nastal v hiši rodbine Clinton vseled razstrelne gazolinove sveslike požar. Hiša je zgorela in v njo zajedno tudi gospa Clintonova z dvoje otroci.

**

Orkan ob obrežju Nicarague.

New Orleans, La., 18. okt. Semkaj se poroča, da je minalo soboto divjal ob obrežju republike Nicarague izreden orkan, pri katerem je bilo devet osob usmrtenih. Vsi ti ljudje so utonili v mestecu Pearl aagoon, kjer je bilo popolnoma razdejano. Vso škodo, kjer je napravil orkan, še niso certili. Vihar je divjal na 100 štirijuških milj velikem ozemlju. Viharju je sledilo nepopisno deževje; jih je pravzročilo povsodi velike povodnje.

**

Škofova hič — samomorilka.

Cromwell, Conn., 20. okt. Gospa Lena Cowdinova, hčka skofa Henry C. Pottera v New Yorku, se je minoli tork po noči v nekem zasebnem sanatoriju občaja. V torku je ušla svojim strežnicem in kasneje so našli v kleti obešeno.

**

MUČNA NEGOTOVOST.

**

Ako kak član Vaše rodbine oboli, mu vsakdo skrka pomagati. Vse se storiti, da se ublažijo bolečine bolne osebe potom kakega zdravila. Vi letate v lekarne in nazaj, polni mučne negotovosti, bodo le zdravila dodelje podobne.

**

**

**

**

**

**

**

"GLAS NARODA"

List slovenskih delavcev v Ameriki.

Izdažna slovensko tiskovno društvo

FRANK SAKSER, predsednik

VIKTOR VALJAVEC, tajnik.

Inkorporirano v državi New York,

dne 11. julija 1906.

Zaletno velja list za Ameriko . . . \$3.00
" pol leta 1.50
Za Evropo, za vse leta 4.50
" " " pol leta 2.50
" " " četrti leta 1.75
V Evropo pošiljamo list skupno dve številki.

"GLAS NARODA" izhaja vsak dan in izvemski nedelj in praznikov.

"GLAS NARODA"

("Voice of the People")

Issued every day, except Sundays and

Holidays.

Subscription yearly \$3.00.

Published by the

SLOVENIC PUBLISHING COMPANY

Incorporated under the laws of the

State of New York.

Advertisement on agreement.

Za oglase do deset vrstic se plača 30 centov.

Dopisi brez podpisa in osobnosti se natisnijo.

Denar naj se blagovoli pošljati pri Money Order.

Pri spremembah k raja narodnikov trrossimo, da se nam tudi prejšnje bivališča naznamo, da hitrejši najdemo naslovnik. Dopisom in pošljivam naredite naslov:

"Glas Naroda"
109 Greenwich Street, New York City.
Telefon 1279 Rector.

Koncem tedna.

Vodstvo chicanega vsečilišča je sklenilo opustiti sistem "Co-edukacije", oziroma skupne razgoje dijakov in dijakinje. Pri tem so nasli namreč lasujo... .

Oba dijaka spola naj v nadalje, tako se glasi uradni predpis, "medsebojno občenja na intelektualnejši bazi". O tem moramo mnogo misliti; na kakoj bazi so dijakinje in dijaki DOSEDAJ medsebojno občenja! . . .

Apropos, dijakinje: dvajset dijakinj denverškega vsečilišča je sklepljeno, da se ne bo prenatislo "izvor življenja" kot posebno specijalitet. Naravno, v akademičnem smislu. Kaka akademična značilenost! . . .

Glasom včerašnjeg brzjavke sosednjine "Sun" so evropske kralje po večini kadilke cigare in smotri. Njim moramo oprostiti: one imajo mnogo manj prilike, nego druge ženske, pozabavati se z drugimi. Modriki stih jih omami, da pozabijo o svoji stojanici in samotnej bedi. In v dimovih kolobrščikov viđajo, kako slike sreće — zginjave... .

Prva žena služi v hiši ilegitimne druge "žene" kot dekla. In pri sodišču sta se obe zavzeli za moža in pomagali jedna drugoj pri zagovoru; idila iz govna... .

Operna pevka Ristori je umrla: "Osoda njene umetnosti ni ostavila drugega, nego spomine." ("Sun.") Toda boj početni bi bilo, ako bi "Sun" pisala, da "potomstvo igralkam ne plete vence!" . . .

Sultanova bolezen je bila baje posledica kroglice, katero je dobil v trebuhi od svoje bivše ljubomorske favritinje. Ljubomorsnost "pour si peu"? Tako so se prepričali dediči za očetovo premoženje, katero je bilo že davno zapravljeno... .

Gorki je odpotoval Edino to nas spominja, da jih bi se tekaj... .

On zamore — tako trdi Maksime — ruskemu prebivalstvu v Rusiji več koristiti, nego v Ameriki. Bolje je, ako se resnica spozna kasno, nego nikdar... .

Jugoslovenske republike so zapretile z bojkotom proti našemu blagu. Potovanje rodbine našega državnega tajnika Rootu in panameriškemu kongresu se ne bode niti v toliko izplačalo, kolikor je ta rodbina potroša v tem potovanju. . . .

Cubanci so za odputovanjem vojnemu tajnikom Taftom navdušeno kričali v slovo. Dvoumno navdušenje... .

Perzijski šah je odprl svoj novi parlament z dvema govorji. To se čita kar kar Sehrezadova pravilja v "Tisoč in jednej noči" . . .

The same to ye,

Yours,
John Doberndige, Esq.

Svoj lastni boss in manager.

Kaj bi John Doberndige, Esq. storil, ako bi bil svoj lastni boss.



West Hoboken, N. J.
October 20th, t. m.

GLAS NARODA-NJUSPEJPER,
Ekros the Hudson,
Old Manhattan,
New York.

Mister Editer:—

Dvojno inkorporirani, povsem komune pipels-krenk z vsem trutswart-businessom in drugimi krenki naj gre k Mr. vragu — Jaz splet ne morem več prenati samoto in tendanti vse business, medtem ko se oni, ki skrbijo ali ki bi moral skrbeti za business, ukvarja daleč na Sunny South, kjer si lahko vsaki dan privošči "a trip on the mule-back".

Well, Mister Editer, ako ostane že takto v nadalje, kakor sedaj, bodem kmalo sorry, da nas korporesjn ne izvoli za prezidenta moža, kakor sem for inštene Jaz misel', kateri ostane v New Yorku in suroundingu, dasravno bi Jaz enihau ne sprejet tak poziv. Vendar bi se me pa za to lahko vprašalo.

Of course, Mister Editer, da je temu tako, sem tudi sam nekakšni krv, kajti smo šli na konvenšen v Laskonsku na old Broadway, smo kar dali svoje glasove, kakor je bilo typevitano.

Ako bodem imel še kedaj kako takto prilikko in ako dobim zopet nominacijo za korporesjn, bodem vse drugače postopal. Pred vsem bodem skrbel za to, da bodem v korporesjn svoj lastni manager. Potem dan še samega sebe inkorporejat in redizistrirat s posebnim trejd-marko. Za take marke imam pa razne ajdije. For instance: sliko človeka, kateri ne dela in katerga se pri postopanju zlasti ter pretepe, da izgleda "like thirty cents"; ali: sliko podložnih, ki leže v neredu v zemskem prahu, dočim stojim Jaz med njimi ponosno kakor Džulajuš Cizar ali Aleksander the Great, ali Napolon, ali dženerel Grent, ali džaster Wood po filipinskih bitkah, rekoč: "I did it with my little ax, evo me, bog vam budi milostiv, emin."

Za izdelanje inkorporejš-pejprov najel bi najbolj krunštne korporesjnjere, kar jih je mogoče za denar dobiti.

Kakor hitro bi imel še kedaj kako takto prilikko, kjer je dočim sedaj že slednji: sreča iskat. Sreča je tista, katera si želi vsakdo.

In vsak den, kajti se zdravljajo, dobiti od vsega podložnih, ki leže v neredu v zemskem prahu, dočim stojim Jaz med njimi ponosno kakor Džulajuš Czar ali Aleksander the Great, ali Napolon, ali dženerel Grent, ali džaster Wood po filipinskih bitkah, rekoč: "I did it with my little ax, evo me, bog vam budi milostiv, emin."

Načrti inkorporejš-pejprov najel bi najbolj krunštne korporesjnjere, kar jih je mogoče za denar dobiti.

* * *

Kakor hitro bi imel še kedaj kako takto prilikko, kjer je dočim sedaj že slednji: sreča iskat. Sreča je tista, katera si želi vsakdo.

In vsak den, kajti se zdravljajo, dobiti od vsega podložnih, ki leže v neredu v zemskem prahu, dočim stojim Jaz med njimi ponosno kakor Džulajuš Czar ali Aleksander the Great, ali Napolon, ali dženerel Grent, ali džaster Wood po filipinskih bitkah, rekoč: "I did it with my little ax, evo me, bog vam budi milostiv, emin."

Za izdelanje inkorporejš-pejprov najel bi najbolj krunštne korporesjnjere, kar jih je mogoče za denar dobiti.

* * *

Kakor hitro bi imel še kedaj kako takto prilikko, kjer je dočim sedaj že slednji: sreča iskat. Sreča je tista, katera si želi vsakdo.

In vsak den, kajti se zdravljajo, dobiti od vsega podložnih, ki leže v neredu v zemskem prahu, dočim stojim Jaz med njimi ponosno kakor Džulajuš Czar ali Aleksander the Great, ali Napolon, ali dženerel Grent, ali džaster Wood po filipinskih bitkah, rekoč: "I did it with my little ax, evo me, bog vam budi milostiv, emin."

Za izdelanje inkorporejš-pejprov najel bi najbolj krunštne korporesjnjere, kar jih je mogoče za denar dobiti.

* * *

Kakor hitro bi imel še kedaj kako takto prilikko, kjer je dočim sedaj že slednji: sreča iskat. Sreča je tista, katera si želi vsakdo.

In vsak den, kajti se zdravljajo, dobiti od vsega podložnih, ki leže v neredu v zemskem prahu, dočim stojim Jaz med njimi ponosno kakor Džulajuš Czar ali Aleksander the Great, ali Napolon, ali dženerel Grent, ali džaster Wood po filipinskih bitkah, rekoč: "I did it with my little ax, evo me, bog vam budi milostiv, emin."

Za izdelanje inkorporejš-pejprov najel bi najbolj krunštne korporesjnjere, kar jih je mogoče za denar dobiti.

* * *

Kakor hitro bi imel še kedaj kako takto prilikko, kjer je dočim sedaj že slednji: sreča iskat. Sreča je tista, katera si želi vsakdo.

In vsak den, kajti se zdravljajo, dobiti od vsega podložnih, ki leže v neredu v zemskem prahu, dočim stojim Jaz med njimi ponosno kakor Džulajuš Czar ali Aleksander the Great, ali Napolon, ali dženerel Grent, ali džaster Wood po filipinskih bitkah, rekoč: "I did it with my little ax, evo me, bog vam budi milostiv, emin."

Za izdelanje inkorporejš-pejprov najel bi najbolj krunštne korporesjnjere, kar jih je mogoče za denar dobiti.

* * *

Kakor hitro bi imel še kedaj kako takto prilikko, kjer je dočim sedaj že slednji: sreča iskat. Sreča je tista, katera si želi vsakdo.

In vsak den, kajti se zdravljajo, dobiti od vsega podložnih, ki leže v neredu v zemskem prahu, dočim stojim Jaz med njimi ponosno kakor Džulajuš Czar ali Aleksander the Great, ali Napolon, ali dženerel Grent, ali džaster Wood po filipinskih bitkah, rekoč: "I did it with my little ax, evo me, bog vam budi milostiv, emin."

Za izdelanje inkorporejš-pejprov najel bi najbolj krunštne korporesjnjere, kar jih je mogoče za denar dobiti.

* * *

Kakor hitro bi imel še kedaj kako takto prilikko, kjer je dočim sedaj že slednji: sreča iskat. Sreča je tista, katera si želi vsakdo.

In vsak den, kajti se zdravljajo, dobiti od vsega podložnih, ki leže v neredu v zemskem prahu, dočim stojim Jaz med njimi ponosno kakor Džulajuš Czar ali Aleksander the Great, ali Napolon, ali dženerel Grent, ali džaster Wood po filipinskih bitkah, rekoč: "I did it with my little ax, evo me, bog vam budi milostiv, emin."

Za izdelanje inkorporejš-pejprov najel bi najbolj krunštne korporesjnjere, kar jih je mogoče za denar dobiti.

* * *

Kakor hitro bi imel še kedaj kako takto prilikko, kjer je dočim sedaj že slednji: sreča iskat. Sreča je tista, katera si želi vsakdo.

In vsak den, kajti se zdravljajo, dobiti od vsega podložnih, ki leže v neredu v zemskem prahu, dočim stojim Jaz med njimi ponosno kakor Džulajuš Czar ali Aleksander the Great, ali Napolon, ali dženerel Grent, ali džaster Wood po filipinskih bitkah, rekoč: "I did it with my little ax, evo me, bog vam budi milostiv, emin."

Za izdelanje inkorporejš-pejprov najel bi najbolj krunštne korporesjnjere, kar jih je mogoče za denar dobiti.

* * *

Kakor hitro bi imel še kedaj kako tak to prilikko, kjer je dočim sedaj že slednji: sreča iskat. Sreča je tista, katera si želi vsakdo.

In vsak den, kajti se zdravljajo, dobiti od vsega podložnih, ki leže v neredu v zemskem prahu, dočim stojim Jaz med njimi ponosno kakor Džulajuš Czar ali Aleksander the Great, ali Napolon, ali dženerel Grent, ali džaster Wood po filipinskih bitkah, rekoč: "I did it with my little ax, evo me, bog vam budi milostiv, emin."

Za izdelanje inkorporejš-pejprov najel bi najbolj krunštne korporesjnjere, kar jih je mogoče za denar dobiti.

* * *

Kakor hitro bi imel še kedaj kako tak to prilikko, kjer je dočim sedaj že slednji: sreča iskat. Sreča je tista, katera si želi vsakdo.

In vsak den, kajti se zdravljajo, dobiti od vsega podložnih, ki leže v neredu v zemskem prahu, dočim stojim Jaz med njimi ponosno kakor Džulajuš Czar ali Aleksander the Great, ali Napolon, ali dženerel Grent, ali džaster Wood po filipinskih bitkah, rekoč: "I did it with my little ax, evo me, bog vam budi milostiv, emin."

Za izdelanje inkorporejš-pejprov najel bi najbolj krunštne korporesjnjere, kar jih je mogoče za denar dobiti.

* * *

Kakor hitro bi imel še kedaj kako tak to prilikko, kjer je dočim sedaj že slednji: sreča iskat. Sreča je tista, katera si želi vsakdo.

In vsak den, kajti se zdravljajo, dobiti od vsega podložnih, ki leže v neredu v zemskem prahu, dočim stojim Jaz med njimi ponosno kakor Džulajuš Czar ali Aleksander the Great, ali Napolon, ali dženerel Grent, ali džaster Wood po filipinskih bitkah, rekoč: "I did it with my little ax, evo me, bog vam budi milostiv, emin."

Za izdelanje inkorporejš-pejprov najel bi najbolj krunštne korporesjnjere, kar jih je mogoče za denar dobiti.

* * *

Kakor hitro bi imel še kedaj kako tak to prilikko, kjer je dočim sedaj že slednji: sreča iskat. Sreča je tista, katera si želi vsakdo.

In vsak den, kajti se zdravljajo, dobiti od vsega podlo



Inkorporirana dne 24. januarja 1901 v državi Minnesota.

Sedež v ELY, MINNESOTA.

URADNIKI:

Predsednik: MIHAEL SUNIČ, 421 7th St., Calumet, Mich.
 Podpredsednik: IVAN GERM, P. O. Box 57, Braddock, Pa.
 Glavni tajnik: JURII L. BROZIC, Box 424, Ely, Minn.
 Pomočni tajnik: ANTON GERZIN, 306 Pine St. Hibbing, Minn.
 Blagajnik: IVAN GOVZE, Box 105, Ely, Minn.

NADZORNIKI:

FRAN MEDOS, predsednik nadzornega odbora,
 9478 Ewing Ave., So. Chicago, Ill.
 IVAN PRIMOŽIČ, II. nadzornik, Box 641, Eveleth, Minn.
 IVAN KERŽISNIK, III. nadzornik, Box 135, Burdine, Pa.

POTROJNI ODBOR:

JAKOB ZABUKOVEC, predsednik potrojnega odbora,
 4824 Blackberry St., Pittsburgh, Pa.
 MIHAEL KLOBUČAR, II. potrojnik, 115, 7th St., Calumet, Mich.
 JOŠIPE PEZDIRČ, III. potrojnik, 1401 So. 13th St., Omaha, Neb.
 Vrhovni zdravnik Jednote: Dr. MARTIN J. IVEC, 711 N. Chicago Street, Joliet, Ill.

Krajinska društva naj blagovolijo pošiljati vse dopise premembre udor in druge listine na glavnega tajnika: GEORGE L. BROZICH Box 424, Ely, Minn., po svojem tajniku in nobenem drugem.

Denarne pošiljatve naj posiljajo krajinska društva na blagajnika: JOHN GOUZE Box 105, Ely Minn., po svojem zastopniku in nobenem drugem. Zastopniki krajinskih društev naj pošljajo duplikat vsake pošiljatve tudi na glavnega tajnika Jednote.

Vse pritožbe od vseh krajinskih društev Jednote ali posameznikov naj posiljajo na predsednika potrojnega odbora: JAKOB ZABUKOVEC, 4824 Blackberry St., Pittsburgh, Pa. Pričakani morajo biti natančni podatki vsake pritožbe.

Društveno glasilo je: "GLAS NARODA".

OROBNOSTI

KRANSKE NOVICE

Strašna smrt pred nemerananim odhodom v Ameriko. 18letnega Jakoba Graha iz Izlak pri Aržišah in uslužbenega pri žagi posameznika Josipa Celestina v Mediji pri Litiji je zgrabil jermen eirkularne žage in ga vrgel ob tla s tako silo, da je strašno razmazeten kmalu nato umrl. Graha se je hotel v nekaj dneh odpeljati v Ameriko in imel že uradno dovoljenje za to.

Ogenj. V Zaprieh pri Kamniku so začigali otroci, ki so se z usigalicami igrali, skedenj posestnici Agate Ferjan, da je s slamo, sonom in drvimi pogorel do tal. Skode je 1040 K, zavarovalnina je majhna. Nevarnost je bila za vso vas velika, ker je skedenj stal sredi med hišami, ki so zdeno in deksam krite.

Tuji na Bledu. Lete je bilo od 1. maja do 30. nov. na Bledu 3500 tujev, ki so prenočevali, lansko leto 2014, torej letos več na 586. Zdravniške pristojbine je bilo 4016 K 75 v., godbene pristojbine na 2407 K vključene. Oprostilo se je take tujev, kateri pristojbine težko plačujejo v celotnem znesku 454 K 50 vin.

PRIMORSKE NOVICE

Zaradi ropa sta stalo pred tržaški mi potrojniki 20letni Jožef Velpi in 18letni Anton Rebec, ki sta bila obtožena, da sta v noči od 10. na 11. avgusta zgrabila gostilnijo Lovenca Fajkenu, da bi mu vzel žepno uro. Rebec je bil tudi obtožen, da se je vmesoval v uradni posel stražnikov. Hudodelstva ropa sta bila oprešena, pač pa je bil Volpi obsojen zaradi tatvine na šest tednov. Rebec pa zaradi vmesavanja v uradni posel stražnikov v sedemdesetih zapored.

Zblaznil je v Trstu Jožef Matevž, da so ga morali prevesti v bolnično. Matevž je bil že večkrat zmesan.

Surovež. Mizar Santo Furlan je ženo Matevža Vukoviča tako pretepel, da je bila vsa črna in ranjena. Tudi zdi je grozil s smrtno. Suroveža so zaprli.

Zaradi žaljenja hrvatske narodnosti je bil obsojen v Rovinju 44letni podjetnik Ivan Seala v 100 K globe, ker je povodom občinskih volitev v Humu žalil hrvatsko narodnost.

ŠTAJERSKE NOVICE

Nesreča. V Slov. Bistriči je padel kmetski fant Anton Jagodič tako nešrečno z voza, da mu je prišla nogav v kolo, ki mu jo je odtrgalo. Umrl je v par minutah vselej izkravljajenja.

Nesreča. Andrej Streljančič iz Stročje vasi se je vračal iz Ljutomerja domov. Za njim sta pridrdala dva voza; ko se je hotel Streljančič enemu izogniti, prišel je pod droga in dobil také poškodbe, da je bil na mestu mrtev.

HRVATSKE NOVICE

Prenos truplo Frankopana. "Hrvatskemu dnevniku" v Sarajevu javljajo iz Zagreba, da se tamkaj govorji, da bo hrvatsko-srbska kocija predlagala vladu, naje se o prečki prenosu kosti Frana Rakoczyja II. unaka nešrečnega Petra VII. Šubića kneza Zrinjskega, stori vse potrebitno, da se prenese v Zagreb tudi kosti hrvatskih mučenikov Petra Zrinjskega in Krste Frankopana, ki sta padla pod krvnikovim mečem v Dunajskem Novem mestu.

ogrskih Jugoslovjanov, kajti s tem se na zunaj nemščina kaže kot deželni in uradni jezik, kar pa nikakor ni.

RAZNOTEROSTI.

Hči velikega kneza Sergeja, "Daily Mail" poroča o sledcem, skoraj neverjetnem romanu: "V nekem manjšem hotelu v zapadnem delu Londona živi najstarejša hči umorjenega velikega kneza Sergija. Denarja nima, pač pa mnogo dragocenih dijamantov, ki jih polagoma razprodaja. Sama pripoveduje, da se je kmalu po smrti svojega očeta poročila z grofom Romanom, vodjo zmerne napredne stranke. Pred mesecem sta pripredila z možem v stanovanju v Petrogradu državljake večer. Neki gost je privedel s seboj mladega, bledega moža, ki je nosil roko v obvezni. Pred večerje je prijezil mimo hišo oddelek kazakov in grof je šel s svojimi gosti gledati k oknu vojake. Tedaj pa je bledi mladenič potegnil roko iz obvezne ter vrzel med vojake bombo. Dasi sta bila le dva vojaka ranjena, vendar so bili vojaki tako razščenati, da so vdvi v hišo ter pomorili vse goste, tudi njene moža, le ona je ostala živa. Njo pa so imeli zaprito pri nekem kožarku, od koder je s pomočjo častnikovega služabnika pobegnila na Nemško in od tam v Pariz in London.

Fridolin iz Luegerjeve bande. Meščan Matija Haitzter je bil pred sodiščem v Korneburgu obsojen na osem mesecev težke ječe, ker je zlorabil šolska dekleta v cerkvi in pod zvonikom.

Pasja mesnica. V Budimpešti je naznanih tapetnik Szadecczy, da mu je žena nenašoma zbolela ter ima na sumu meso, ki ga je jedla, da ji je skodovalo. Živinodravnik je preiskoval ostanki mesa ter spoznal, da je žena jedla pasje meso. Komisija je takošila v zakotino ulico, kjer je bila dotična mesnica, last neke Ane Muth. V resnici je komisija zaplenila 14 kg pasjega mesa. Mesnica je priznala, da je prodajala pasje meso za teleče, ker se je slabe godile, a ko je taki "telethin" znatno znižala ceno, je imela vedno dovolj odjemalev.

"Madona" samomorilka. Marija Cserny v Budimpešti je bila lepotica prve vrste. Imela je tako milovno nežno obličje, da so jo imeli najboljši slikarji za model, kadar so slikali Mater božje. Zaradi tega je dobila splošno ime "madona". Povod je bila slavljenja, vozila se je s fikarji ter imela pri vseh slavnostih oddljenje mesta. Z leti pa so postale poteze njenega obrazu trde, čestokrat je morala stradati. Nedavno si je hotela končati življenje ter je skočila z mostu v Donavo. Obvinila pa je na ograji za oblike. Priznali so ljudje ter jo resili. Na policiji je objavljala, da se ne bo več skušala usmrtili, a komaj so jo izpuštili, vrgla se je na tir električne železnice. Toda tudi sedaj so jo rešili.

Dediči milijona. Predlanskim je umrla v Pragi hčina posestnica Ana Grohman brez oporoke, zapustivši nad milijon kron. Za dediče se je prijavilo par so oseb. Odvetnik Katz, ki je vodil zapuščino, je dokazal, da je med prizlašenimi le 24 upravičenih dedičev, in sicer osem sorodnikov po očetu, 16 pa po materi. Ker je bil oče gospodčina Grohmann Nemec, mati pa Čehinja, pripada Nemecem ena tretjina, Čehom pa dve tretjini. Srečni dediči pripadajo večinoma nižjemu slojem, dva sta voznika, eden sluga, ena je kuhanja itd. Vsak teh dobi po 20–40,000 K. Država pa dobi na zupičkih pristojbinah — 100,000 K.

Važna iznajdba. Varšavski inženir Wanski je izumil telefonski aparat, ki ni večji kakor žepna ura ter ga more vsakodobno nositi pri sebi v žepu. Maščič je v zvezi z angleškimi mohamedani v Siveropolu, kjer voditelj je Kiljen, visok turški dostojanstvenik, ki je intimen prijatelj sultana Abdul Hamida. Kiljen je v svoji mladosti prestopal k turški veri in je vso svojo rodbino vzgojil v naukah korana.

Nemiri v Macedoniji. Carigrad, 5. oktobra. Neprestano prihajajo poročila o grozjevih bolgarskih čet. Tri bolgarske čete že dalje časa grozijo gospodarju na meji. Seboj imajo tudi mnogo bomb. Dosedaj so ubili sedem oseb. V Bitulu je baje bolgarska četa umorila 13 oseb.

O turških železnicah se poroča, da se zgradi najprej železnicu od Bitolia do Japine, ki se potem podaljša do Jadraškega morja.

Nove poštne znamke za Bosno in Hercegovino — provokacija hrvatskega naroda. S 1. novembrom t. l. se upeljejo nove poštne znamke za Bosno in Hercegovino. Hvalevredno je pri tem, da je 18 različnih znamk umetniško-okusno izvršenih, kar se sicer po poštnih znamkah ne more reči. Na vsemi znamkih je podobna kake posansko-hercegovske pokrajine ali prizor iz tamsojega življenja, na eni podobno cesarjeva. Tem bolj čudno pa je, da so napisni na bosansko-hercegovskih poštnih znamkah — samonemški. To je razumljenje ne le bosanskega ljudstva, ampak vseh avstro-

ogrskih Jugoslovjanov, kajti s tem se na zunaj nemščina kaže kot deželni in uradni jezik, kar pa nikakor ni.

Gledališče je zgoraj v Nancyju. Škoda je 800.000 frankov.

Nesreča pri požaru. Pri požaru v Oberdolsachu so goreči tramvi ubili pismonoša Weingartnerja in postopek Schilcherja.

Potopila se je angleška topničarka "Landrail" pri Portlandu. Razum enega pomorščaka se je vsa posadka rešila.

Tudi popravek. Ruski časopis "Perelom" je prinesel nedavno vest, da je neki vojak na patroli umoril postajenčnika Vjelinintina. "Ruski Invalid", glasilo ruske armade, je to vest preklical sledce: "Vest o umoru Vjelinintina je izmišljena in Vjelinintin tudi ni vložil nobene pritožbe." Umevo!

Ogrski hovred. O sestavi ogrskega domobranstva se je že poročalo. Kar se pa tice spora, v kakšni zvezi bodo oboroženje ogrskega hovreda z avstrijskim, ker je izjavil državni tajnik v hinduškem ministerstvu, Bolgar, da bo ogrski vlad na vse popolnoma neodvisno od Avstrije.

DAROVNI.

Za družbo sv. Cirila in Metoda: rojak Ivan Nahtigal v Soprisu, Colo., 50c.

PRIPOROČILO.

Letošnje novo vino od prve trgovine začenem razpoljiti po 10. oktobru. Cena črnemu ali belemu vnu bode 45 centov galona.

Majkot 50 galon ne pošljam. Kdor si naroči 50 galon starega vina, temu pošljem zastonj 12 steklenic sladkega mošta.

Pri naročilu 100 galon reelinga poslem 36 steklenic sladkega mošta zastonj.

Pri naročilu naj vsako priloži ta oglaz iz tega lista in to velja do 15. novembra.

ŠTEFAN JAKŠE, P. O. Box 77, Crockett, Cal. Contra Costa Co. (3x t - 19-9-19-10)

NAZNANILLO.

Podpisana naznajnam tem potom, da me je dne 17. septembra zapustil mož MATEVŽ MRAK, kjer je doma v Dolnem Tribušu na Primorskem. Postave je sredne, ima porastlo brado (Špiport) ter dolge rjavkasto bele brkce. Star je 39 let in jako mladikav.

Cenjene rojake prosim, ako kdo ve za njegovga naslova, da ga blagovoli na znanosti njegovih žen:

Mrs. Mary Mrak, 571 Walnut St., Rose Hill, (20-22-10) Luterne, Pa.

Rojaki, naročajte se na "Glas Našega" navzeci in načinljivo dnevnik!

Magr. Seb. Kneipp. Ako kajšča, aki si prehlašen, aki imas kakve vrste kačar, aki tripli, na kakih bolezni in si se navzeliči zdravnikom denar dejati; ne olašaj pisati takoj po knjižico:

"NAVODILO IN CENIK" (Kneippovih Knajpovih zdravil), katero dobis zanesljivo do pošte poštno znamko za dva centa za poštnino.

Knajpova zdravila so poznata in obredna po celem svetu in se uporabljajo z dobrim uspehom pri vseh naprednih narodih.

Knajpova iznajdba je neprecenljive vrednosti, pravi blagovos za vse trpeče človeštvo in nikaka sleparja, katerih je danes mnogo na dnevnem redu. To je moj naslov:

K. AUSENIK, 1146-40th St., Brooklyn, N. Y.

Kedo vam zamore pomagati.

Ako ste bolni, slabli ali v nevolji?

Na svaki način samo oni zdravnik, kateremu so dobro znane vse človeške bolezni, trpljenja in slabosti!

ROJAKI! Pazite komu poverite zdravljenje Vaših bolezni!

Kajti v Vašem zdravju obviši Vaša prihodnost, kakor tudi Vaša družina, Vaših malih in dragih, da je naš star, izkušen in po celem svetu znam in slavljen:

Dr. E. C. COLLINS Medical Institute,

edini, kateri zamore in kateri garantira, da Vas zagotovo ozdravi od katere koli akutne, kronične ali zastarele bolezni kakov: bolezni na plučih, prsi, želodcu, črevah, ledvicah, jetrah, mehurju, kakor tudi vse bolezni v trebušni vlotini, bolezni v grlu, nosu, glavi, nervoznotv, živčne bolezni, prehodno utrpanje in bolezni srca, katar, prehlajenje, naduh, bronhialni, pljučni in prsnii kašelj, bluvanje krvi, rokah, nogah, ledjih in boku, zlato žilo (hemeroide), grižo ali proliv, nečisto in pokvarjeni kri, otetke noge in telo, vodenico, božjast, slabosti pri spolnem občevanju, polucciju, nasledke onanije (samoizrabljevanja), sumenje in tok ušes, oglušenje, vse bolezni na očeh, izpadanje las, luske ali prh na glavi, srbenje, lišaj, mazolje, ture, hraste in rane, vse ženske bolezni na notranjih organih, neurastenici in zavojne in zunanje bolezni. On je prvi in edini, kateri ozdravi jetiko in Sifilis kakor tudi vse

edine spolne bolezni moške in ženske.

POZOR! Zakaj drugi zdravniki ali zdravnički zavodi ne imajo pismenih zahval na slikah ali odzivov! **Odgovor!</**

"Winnetou, rdeči gentleman".

Spisal Karl May. Priredil za "Glas Naroda" R.

(Nadaljevanje.)

Za sedaj moramo počakati, kajti pravkar zapazimo, da je na oni strani zelo živo. Polagoma postaja mirejše; slišijo se le še močni, od vseh stranij odmevajoči udarec tomahawka. Rdečniki sekajo veje na drevo. Mogoče imamerljavo ohraniti do zjutraj tako velik ogenj.

Polagoma prenehajo tudi udarec. Zvezde kažejo na polnoč; to je baš primeren čas za naše delo. Najprvo poskrbimo, da se konji dobro privežo, da nam ne uijedejo. Potem pogledam še jedenkrat vezi in mašilo vježne klove. Zatem zapustimo naše taborišče in gremo natancano po tisti poti, kakor jaz prej.

Ko pridemo do gozdja, zapovem Apachom, naj ostanejo pod vodstvom Dick Stona, ker ne smemo napravljati nobenega šuma. Za tem se pa začneva plaziti z Will Parkerjem lahko, lahno dalje. Ko prideva vrh brega, leževa in poslušava. Globok mir leži kroginkop. Zato se plaziva dalje. Osem ognjev gori še vedno jednako svetlo. Zapazim tudi, da so določeni cele butare vejevja. To me osupne. Plaziva se vedno bliže in bliže, ne da bi videla koga. Konečno se prepričava, da je gozdniček prazen. Nobenega Kiowa ni več.

"Odšli so, res odšli, kar na skrivnem!" pravi začudenio Parker.

"Kljub temu se toliko naložili na ognje."

"Da zakrijejo svoj odsod. Dokler gore ognji, moramo misliti, da so še tukaj."

"Toda kje so? Ali so res odšli?"

"Meni se že zdi tak, ker je Sam dober plen zanje in ga hočejo spraviti na varno. Mogoče je pa tudi, da so si kaj satanskega izmislili."

"Kaj mislite?"

"Da nas na oni strani napadejo, kot smo jih mi namerjali na tej."

"Zlomila, to je lahko mogoče. Potem se moramo pa kar preeej zavoravati, Sir!"

"Da, mi moramo nazaj, da spravimo konje na varno, četudi je mogoče nepotreben. Previdnost je le previdnost."

Vsi se k Apachom, od tam pa skupno v naše taborišče, kjer dobimo vse v redu. Toda Kiwi pridejo lahko pozneje; poskáemo na konje in odjedamo preeej daleč na prejšnjo, kjer se zoper všotorimo. Če pridejo Kiwi, nas ne dobe na starem prostoru in morajo čakati jutra. Vjetnika nismo pustili tam, ampak ga vzel seboj.

Zdaj nam ne preostaja drugega, kakor čakati jutra. Kdor more spati, zaspí, kdor ne, pa straži. Tako mine noč; ko se začne daniti, zajahamo in se vrnemo na prejšnji prostor. Nikoga ni bilo; umaknili smo se bili brez vzroka; toda to nič ne stiri. Potem gremo čez strugo v gozdniček. Ognji so pogoreli; le veliki kipi žrjavice in pepela prizajo, da je bilo včeraj tukaj tako živalino.

Začnemo preiskovati sledove. Od tistega kraja, kjer sem videl včeraj konje, drži skupna sled kiowaška; zajahali so in odšli v jugozidni smeri. To je jasno, da so opustili misel na napad, kteri bi jim ne donesel nobenih koristij, ker nas niso mogli več presečeti.

In Sam? Vzeli so ga seboj, kar je Dick Stone in Will Parkerja izredno poparilo. Tudi meni je žal za dečkom in rad bi bil storil vse, če bi se ga dalo oprostit.

"Če ga ne rešimo, ga bodo mučili na kolu," toži Dick Stone.

"Nikakor ne," ga tolažim. "Mi imamo vendar tudi jednega vjetnika, ktor potora zanj."

"Če le vedo to!"

"Vsekakor. Sam je na vsak način tako pameten, da jim je povedal to. Kakor bodo oni delali z njim, tako hočemo mi s tem."

"Toda mi moramo jahati na vsak način za Indijance, pa naj velja, kar hoče!"

"Nikakor ne."

"Kaj? Ali ga hočete pustiti na cedilu?"

"Tudi ne."

"Kako se pa to vjema?"

"Tako da nečem, da bi me vodili ti rdeči ljudje za nos."

"Za nos? Jaz vas ne razumem."

"Poglejte vendar ta sled! Od kdaj je?"

"Kot se vidi, so odjahali že pred polnočjo."

"Jaz tudi mislim tako. Od tedaj do zdaj je najmanje deset ur. Ali mislite, da jih dobimo danes?"

"Ne."

"Ali jutri?"

"Tudi ne."

"In kaj mislite, kam so jahali?"

"V svojo vasi."

"Potem pa pridejo tja, predno jih mi dojdemo. Ali mislite, da nas pojde dvanaest oseb v kiowaško ozemlje, napade njih vasi in osvoji jednega vjetnika?"

"To bi bilo neumno."

"Dobro; torej smo jednih mislj; mi ne gremo za njimi."

Popraska se za učesni in godnja nevoljno:

"Toda Sam, Sam, Sam! Naš stari Sam, kaj bode že njim? Mi ga ven, dar ne moremo tako pustiti."

"Gotovo ne; nasprotno, mi ga oprostimo."

"Zlomek naj vas pobere, Sir! Jaz nisem za to, da bi reševal take uganjke. Prvič pravite, da ne gremo za rdečniki, drugič pa, da hočemo rešiti Sama. To je prav tako, kot bi rekli oslu v tisti sapi kamela in opica! Naj vas razume, kdor more, jaz vas ne."

"To je nekaj druzeza; zato mi vaš vzgled prav na mestu. Kiwi sploh ne bodo šli v svoje vasi."

"Ne?"

"Ali ne?"

"Ali ne uganete?"

"Ne."

"Hm! Kakšni stari in izkušeni westmani pa ste! Potem so pa še greenhorni boljši, katerim ne sive lasje radi takih malenkosti. Rdečniki gredo vendar v gorovje Nugget."

"V — — gorovje — — behold! Ali je to res, Sir?"

"Gotovo; lahko se zanesete."

"Vrjetno je res!"

"Ne samo vrjetno, ampak celo gotovo je."

"Toda pogreba vendar ne marajo motiti?"

"Gotovo da ne. Čakali bodo, da se konča. Oni sovražijo nas in Apache; zato streme po maščevanju. Zato jim je Santerjev prihod zelo dobrodošel. Od njega so zvedeli za smrt Inču-čune in njegove hčere. Kako privoščijo Winnetou, da ga zadene jednaka osoda! Jednakso so odločili nam, ko so zvedeli, da zasedljemo Santerja. Mi pa smo bili previdni in nismo šli v past, razven Sama. Zdaj napenjajo druge strune. Delajo se, kot bi se hoteli povrniti v svoje vasi; oni misljijo, da jih ne budem zasedovali; zato sklepajo, da se vrnemo k Winnetoumu. Ko pa bodo jahali nekoličko časa jugozidno in prihodili, če mogoče, še nekaj vojnikov, se obrnjejo in jahajo proti gorovju Nugget; tamkaj jih čakamo mi, da nas lepo napadejo in pokolejijo."

"Lep slučaj, da, lep slučaj! Toda poskrbeti hočemo, da bode druža!"

"Da, to hočemo. Najbrž jim je to Santerjev svetoval, kjer hoče porabititi priliko, da si naberi zlata. Kratkomalo, on je popolnoma prepričan, da tako vjamemo, kakor nam je on nastavil. Ali želite iti torej še za Kiwi?"

"Ni malo ne. Vaš račun je sicer malo drzen, toda vi se niste še nikdar zmotili, v kolikor jaz vem, in ste še vedno zadeli pravo; zato mislim, da se boste vjedno tudi zdaj. Kaj misliš ti, stari Will?"

"Jaz mislim to, kar naš Old Shatterhand. Mi moramo takoj od tukaj, da opozorno pravčasno Winnetouva. Ali ste zadovoljni, Sir?"

"Da."

"Ali vzamemo vjetnika seboj?"

"Gotovo. Mi ga privežemo na Samovo Mary, kjer mu ne bode sicer posebno dobro. Ko se to uredi, odjahomo takoj. Prej pa moramo poiskati kakor lužo, da lahko napojimo naše konje."

"Pol ure zatem že jahamo, seveda ne posebno zadovoljni z uspehom naše naloge. Mesto je vjamemo Santerja, zgubimo Hawkensa, seveda po njegovih lastni krvidi; če pa se uresničijo moje slutnje, se zgodi pozne narobe, da oprostimo Sam Hawkensa in vjamemo Santerja.

(Dalej prihodnji.)

Ne trpite za reumatizmom.
Drgnite otekle in bolne ude z
Dr. RICHTERJEVIM
SidroPainExpellerjem

in čudili se boste radi hitrega ozdravljenja. — Rabil sem Vaš Pain Expeller 20 let drugod in tukaj z izbornimi vspredijami v slučajih reumatizma premajhajo, bolezni v krizu in silnici pojavnja. Sedaj ne morem biti brez njega.
Rev. H. W. Freytag, Hamel, Ill.
Na vsaki steklenici je naša varnostna znakma "sidro".
25 in 50 cent. v vseh lekarinah.
F. Ad. RICHTER & CO.
25 Pearl St. New York.

Delo dobre
IZDELLOVALCI DOBRE DELO

Dobri les, velika plača in stalno delo celo leto v Arkansusu. — Max Fleischer, 258 Grove St., Memphis, Tenn. — Pismeno obrniti se je na: Anton Kosmerl, Watson, Desha Co., Ark.

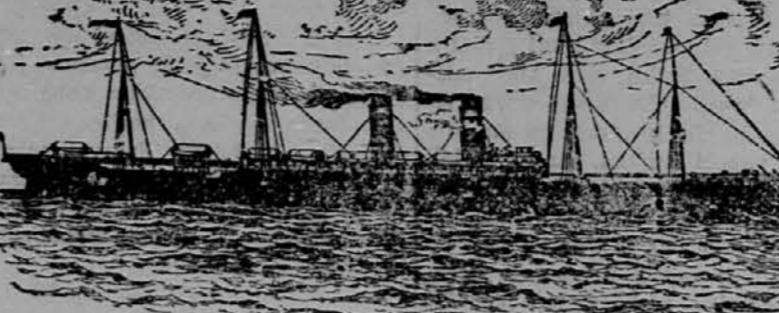
(18-9-18-10)

RED STAR LINE

Prekomorska parobrodna družba "Rudeča zvezda"
posreduje redno vožnje s poštnimi parniki med

New Yorkom in Antwerpenom. + * * * * +

* * * * * Philadelphia in Antwerpenom



Predvoda potnik z glavčini poštanimi parniki.

VADERLAND dva vijaka 120 ton. KRUCIHLAND 12760 ton

ZEELAND 1305 ton. FINNLAND 12750 ton

Pri cenah za makrovo so vpošteve v se potrebčine, dobre hrane, najboljša postrežba.

Pot čez Antwerp je jedan najkrajših in na prijetnejših za potnike Izah v Avstrijo in na Španijo, Štajersko, Korosko, Primorje, Hrvatsko, Dalmacijo in druge Avstrije.

is NEW YORKA odpljujejo parniki vsako soboto od 10:30 ur dopoledan od pomoča štev. 14 ob vnožju Fulton Street. — Iz PHILADELPHIE vsako drugo sredo od pomoča ob vnožju Washington Street.

Glede vprašanj ali kupovanja vožnjih listkov se je obrniti na:

OFFICE 9, BROADWAY, NEW YORK CITY.

90-96 Dearborn Street, CHICAGO. — Century Building, SAINT LOUIS.

21 Post Street, SAN FRANCISCO — ali na njene zastopnike.

Naslov se knige M. Pogorelc Box 226 Wakefield, Mich.



\$13.00

Za obilne božične naročbe se zahvaljujem in naznam, da ostane le še nekaj časa za izjemna cena kakor je bila za Božič.

Spoštovanje se priporočam

M. Pogorelc,

1114 Heyworth Building Chicago, Ill.

GROMA "Obilne vsebine ure je dobiti po povrniljini manjši na grepo "th size" in večji velikosti "16th size" na gospod.

Naslov se knige M. Pogorelc Box 226 Wakefield, Mich.

Regularni potni parniki

"GERTY" odpluje 24. oktobra.

"GIULIA" odpluje 31. oktobra.

"FRANCESCA" odpluje 3. novembra.

vozilo med New Yorkom, Trstom in Reko.

Najpripravnejša in najcenejša parobredna črta v Ljubljano in sploh na Slovensko. Železnica velja do Ljubljane le 50 centov. Potniki dospe isti dan na parnik, ko od doma gredo.

Phelps Bros. & Co. General Agents,

2 Washington St., New York.

Compagnie Generale Transatlantique.

[Francoska parobrodna družba.]

DIREKTNA ČRTA DO HAVRE, PARIZA, ŠVICE, INOMOSTA IN LJUBLJANE.

POSTNI PARNIKI SO:

"La Provence" na dva vijaka 14,200 ton. 30,000 konjskih moči.

"La Savoie" 12,000 25,000 "

"La Lorraine" 12,000 25,000 "

"La Touraine" 10,000 12,000 "

"L'Aquitaine" 10,000 16,000 "

"La Bretagne" 8,000 9,000 "

"La Champagne" 8,000 9,000 "

"La Gascogne" 8,000 9,000 "

Glavna Agencija: 32 BROADWAY, NEW YORK.

Parniki odpljujejo od sedaj naprej vedno ob četrtek